



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

IL RETTORE

Viste le delibere del Senato Accademico, prot. n° 79756 del 16/12/2016 punto XVII OdG e del Consiglio di Amministrazione, prot. n° 78493 del 13/12/2016 dell'Ateneo di Messina, aventi ad oggetto "Autorizzazione stipula, rinnovo, ratifica e/o revoca convenzioni: 12) Autorizzazione Stipula convenzione Pan European Seal Programme tra l'Università di Messina, l'Ufficio Europeo dei Brevetti (EPO) e l'Ufficio dell'Unione Europea per la proprietà intellettuale (EUIPO)", con le quali è stata autorizzata la stipula di una convenzione fra l'Università di Messina, l'Ufficio Europeo dei Brevetti e l'Ufficio Europeo della Proprietà Intellettuale riguardante il programma denominato *Pan European Seal Programme*;

Considerato che il S.A. ed il C.d.A. d'Ateneo con le delibere prott. nn° 79756 e 78493 cit. hanno delegato il CARECI a proseguire gli adempimenti amministrativi connessi all'implementazione del Pan European Seal Programme;

Preso atto che a far data dal 1° ottobre 2018 le articolazioni amministrative del CARECI sono confluite nella Unità Speciale Ricerca scientifica ed Internazionalizzazione e con successiva riorganizzazione amministrativa sono state assorbite dal Dipartimento Amministrativo Ricerca Scientifica e Internazionalizzazione;

Visto il Memorandum of Understanding stipulato tra l'European Patent Office (EPO), l'European Union Office for Intellectual Property (EUIPO) e l'Ateneo di Messina, prot. n° 55027 del 18/7/2018;

Considerato che detto *Memorandum* prevede, fra l'altro, attività di collaborazione tra l'Ateneo di Messina e l'EUIPO sulle tematiche inerenti la proprietà intellettuale, con particolare riferimento al Marchio Comunitario;

Visto il testo del richiamato *Memorandum*, in cui si prevede, fra l'altro, la possibilità di attivare da parte dell'EUIPO degli *internship* presso la propria sede riservato ai giovani studenti laureatisi presso l'Ateneo di Messina;

Viste le linee guida "Pan-European Seal Professional Traineeship Programme" con le quali i funzionari EUIPO incaricati della gestione del Pan *European Seal* hanno fornito in data 18 febbraio 2020 le indicazioni operative per la creazione della *short list* finalizzata alla attivazione da parte dello stesso EUIPO di *internship* ed il termine finale ivi previsto del 12 marzo 2020 per l'inoltro della *short list* dei candidati selezionati;

Visto lo Statuto di Autonomia dell'Ateneo di Messina ed in particolare l'art. 9 c.9 lett. n) inerente l'adozione di provvedimenti indifferibili che saranno portati a successiva ratifica degli Organi collegiali;

Vista la Decisione n° ADM-14-15 Rev del 1° agosto 2016 del Direttore esecutivo dell'EUIPO;



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

Visto l'accordo della Conferenza Permanente per i Rapporti tra lo Stato, le Regioni e le Province Autonome di Trento e Bolzano Re. Atti n°1/CSR del 24 gennaio 2013 ed in particolare la lett. b) delle Premesse nella parte in cui recita “*Non rientrano tra le materie oggetto delle presenti Linee Guida: [...] c) i tirocini transnazionali, ad esempio, quelli realizzati nell’ambito dei programmi comunitari per l’istruzione e per la formazione [...]*”;

Vista la circolare della Direzione Generale-Direzione centrale rischi INAIL n° 16 del 4 marzo 2014, in particolare all’art. 3 che recita “*Restano estranee all’ambito di applicazione dell’accordo tra il Governo, le Regioni e le Province autonome di Trento e Bolzano del 24 gennaio 2013, le seguenti esperienze: [...] c) Tirocini transnazionali quali, ad esempio, quelli attuati nell’ambito dei programmi comunitari per l’istruzione e la formazione.*”;

DECRETA

Art. 1) Autorizzazione alla indizione di una selezione per la creazione di una short list.

Con il presente decreto si autorizza l’indizione di una selezione pubblica per la creazione di una *short list* di candidati tra coloro che si siano laureati da non oltre un anno alla data del 12 marzo 2020 presso l’Università degli Studi di Messina, o che siano iscritti ad un corso di dottorato presso l’Ateneo di Messina che si concluderà nell’a.a. 2019-2020, per l’espletamento di un periodo di *internship* di durata annuale nelle strutture dell’Ufficio dell’Unione Europea per la Proprietà Intellettuale (EUIPO, Alicante – Spagna).

La *short list* di candidati selezionati per l’eventuale attivazione dei periodi di *internship* sarà inoltrata dall’Ateneo al suddetto Ufficio a conclusione della procedura di cui al presente avviso e sarà costituita da un numero massimo di 10 idonei. L’eventuale inclusione nella *short list* non darà automaticamente diritto alla effettuazione del periodo di *internship*, dipendendo la scelta finale dei candidati dall’EUIPO.

L’EUIPO si riserva infatti il diritto di effettuare la selezione dei candidati inseriti nella *shortlist* secondo i profili degli stessi candidati e secondo le disponibilità dei propri uffici. Il numero di soggetti con cui attivare eventualmente gli *internship* sarà inoltre stabilito dall’EUIPO, in funzione del numero massimo di posizioni offerte annualmente. L’attività potrà svolgersi di massima presso la sede dell’EUIPO in Alicante (Spagna), secondo le scelte operate dallo stesso Ufficio. A mero titolo di esempio le attività potranno svolgersi presso i Dipartimenti dell’EUIPO competenti sulle tematiche e per i profili indicati a seguire: *Law, IP law, IP & Knowledge Management, Political Sciences & International Relations, Linguistics, Economics & Business Administration/Entrepreneurship, Information Technology: Data Analysis - IT Security - Business Analysis - Software Engineer - Customer Service Solutions, Communication, Facility Management: - Architect - Civil engineer - Logistics management, Human Resources*. Ai candidati selezionati per lo svolgimento del periodo di *internship*, l’EUIPO corrisponderà una borsa mensile di importo pari ad Euro 1.000. Sull’importo della borsa dovrà essere applicato il trattamento fiscale e previdenziale previsto per legge.

Art. 2) – Requisiti di partecipazione.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

I candidati per l'ingresso nella *short list* dovranno possedere i seguenti requisiti per la partecipazione alla selezione:

- laurea triennale o magistrale conseguita presso l'Ateneo di Messina nei 12 mesi antecedenti alla data del 22 marzo 2020 ovvero essere iscritto ad un corso di dottorato di ricerca presso l'Ateneo di Messina che si concluderà nell'a.a. 2019-2020;
- attestato di conoscenza di almeno una delle lingue di lavoro dell'EUIPO ulteriori rispetto alla lingua italiana (inglese, francese, tedesco, spagnolo) a livello B1 o superiore del Common European Framework of Reference for Languages attestato da enti pubblici/strutture private.
- N.B. per espressa previsione dell'EUIPO **non possono partecipare alla presente selezione i candidati che abbiano beneficiato o stiano beneficiando di** tirocini interni (retribuiti o non retribuiti) presso Istituzioni, Agenzie o enti dell'Unione Europea ivi inclusi candidati che siano o siano stati assistenti di membri del Parlamento Europeo, consulenti a contratto o ricercatori *intra-muros*, personale a contratto o a tempo determinato, membri ausiliari di *staff* o membri di *staff ad interim* all'interno di qualsiasi istituzione, agenzia o ente dell'Unione Europea.

Inoltre, sempre per esplicita previsione dell'EPO, i candidati inseriti nella *short list* di cui al presente avviso non potranno essere inseriti anche nella *short list* per l'EPO che viene selezionata con ulteriore apposito avviso pubblico. Pertanto i candidati che presentassero la propria candidatura sia per il presente avviso che per l'avviso EPO e risultassero idonei in entrambe le procedure selettive, saranno chiamati ad optare per l'inserimento in una sola delle *short list*. In assenza di esplicito esercizio dell'opzione, il candidato che risultasse idoneo in entrambe le liste sarà collocato d'ufficio nella lista in cui abbia conseguito la posizione più elevata in graduatoria ed escluso dalla ulteriore lista.

- I candidati dovranno possedere la **cittadinanza di uno dei paesi membri della Unione Europea o di uno dei paesi candidati all'accesso all'Unione Europea.**

In via eccezionale, l'EUIPO potrà accettare candidati aventi cittadinanza di paesi terzi rispetto alla UE o candidati all'accesso nella UE.

Art. 3) Tempistica della procedura e durata del periodo di *internship*.

Indicativamente, il cronoprogramma della procedura di selezione, come comunicato dall'EUIPO, sarà il seguente:

- a) La prima selezione dei candidati presso l'Università di Messina e la formazione della *short-list* sulla base delle disposizioni di cui al presente bando avverrà entro il termine del 12 marzo 2020;
- b) I candidati entrati nella *short-list* dell'Università di Messina dovranno presentare direttamente all'EUIPO, **entro il 22 marzo 2020**, domanda tramite una procedura on-line in cui verranno richieste fra l'altro:
 - lettera di motivazione;
 - *curriculum vitae* aggiornato;
 - certificazione attestante il conseguimento del diploma di laurea;
 - certificazione di avvenuto completamento di almeno uno dei seguenti corsi on-line erogati dall'EUIPO tramite il proprio sito web: "*EUTM in a Nutshell*", reperibile al link



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

<https://euiipo.europa.eu/knowledge/enrol/index.php?id=3336> oppure “RCD in a Nutshell”
reperibile al link: <https://euiipo.europa.eu/knowledge/enrol/index.php?id=3343>

- c) Dal 1° aprile al 30 aprile 2020, l’EUIPO procederà all’esame dei candidati inseriti nella *short list* dell’Ateneo che abbiano completato la procedura di cui alla lett. b) del presente articolo;
- d) Dal 10 al 31 maggio 2020 i candidati selezionati saranno contattati dall’EUIPO;
- e) L’inizio delle attività di *internship* per i candidati risultati vincitori della selezione presso l’EUIPO è previsto indicativamente il 16 settembre 2020 in Alicante (Spagna);
- f) La conclusione del periodo di *internship*, di durata annuale, è prevista nel mese di settembre 2021, in dipendenza dalla data di inizio.

Si precisa che il periodo di *internship* non costituisce rapporto di lavoro né con l’EUIPO né tantomeno con l’Università degli Studi di Messina.

I candidati selezionati per lo svolgimento dei periodi di *internship* presso l’EUIPO prima dell’inizio del suddetto periodo dovranno munirsi a proprie spese di polizza assicurativa sanitaria, polizza contro gli infortuni e per la responsabilità civile verso terzi secondo le richieste che verranno formulate dall’EUIPO e comunque secondo quanto previsto dalla normativa vigente.

Art. 4) Modalità di presentazione delle istanze e documentazione da produrre.

Ai fini della partecipazione alla procedura per la costituzione delle *short list*, i candidati in possesso dei requisiti previsti dal presente avviso dovranno presentare:

- 1) **Istanza di partecipazione redatta secondo il modulo allegato, con firma autografa;**
- 2) **Fotocopia di un documento di identità in corso di validità con firma autografa;**
- 3) **Curriculum vitae in formato europeo in lingua italiana sottoscritto con firma autografa;**
- 4) **Curriculum vitae in formato europeo in lingua inglese sottoscritto con firma autografa;**
- 5) **Lettera di motivazione in lingua italiana sottoscritta con firma autografa;**
- 6) **Lettera di motivazione in lingua inglese sottoscritta con firma autografa;**
- 7) **Certificazione di conoscenza di una o più delle lingue di lavoro dell’EUIPO (inglese, francese, tedesco, spagnolo) a livello pari almeno a B1 rilasciata da ente pubblico o privato.**

La suddetta documentazione dovrà essere presentata secondo una delle modalità, alternative fra loro, indicate a seguire, entro le ore 12,30 del giorno 11 marzo 2020, mediante:

- **consegna a mano** presso i locali del protocollo generale d’Ateneo ubicati in Piazza Pugliatti n° 1 – Messina) in orario di ricevimento del pubblico (lunedì, mercoledì e venerdì dalle ore 9,00 alle 12,30; martedì e giovedì dalle ore 9,00 alle 12,30 e dalle ore 15,00 alle 16,30.). Sulla busta dovrà essere inserita la dicitura “*Istanza di partecipazione all’Avviso Pan European Seal Traineeship-EUIPO*” insieme al nome e cognome del candidato.

- **spedizione tramite raccomandata A/R** in busta chiusa all’indirizzo Dipartimento Amministrativo Ricerca scientifica ed Internazionalizzazione – U. Op. tutela Proprietà Industriale presso Protocollo Generale d’Ateneo (Piazza Pugliatti n° 1 - Messina cap 98122). La consegna dovrà avvenire entro la



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

data e l'orario sopra indicati, pertanto **non farà fede il timbro di spedizione**. Sulla busta dovrà essere inserita la dicitura *“Istanza di partecipazione all’Avviso Pan European Seal Traineeship – EUIPO”* insieme al nome e cognome del candidato;

- **spedizione tramite Posta Elettronica Certificata (PEC)** all’indirizzo protocollo@pec.unime.it La validità di tale invio è subordinata all’utilizzo da parte del candidato di una casella di posta elettronica certificata riconducibile univocamente al candidato stesso. Pertanto non sarà ritenuta ammissibile la domanda inviata da casella di posta certificata di soggetto diverso dall’istante, pena l’esclusione. L’invio dovrà avvenire in unica spedizione, allegando uno o più documenti in formato statico non modificabile (preferibilmente in formato PDF), contenente l’istanza ed i relativi allegati, avendo cura di apporre la firma, ove previsto, prima della scansione dei testi. Qualsiasi altra modalità di inoltro telematica diversa dalla presente comporterà l’esclusione della candidatura. Nell’oggetto della PEC dovrà essere inserita la dicitura *“Istanza di partecipazione all’Avviso Pan European Seal Traineeship – EUIPO”* insieme al nome e cognome del candidato.

N.B. il file contenente l’istanza ed i relativi allegati non potrà eccedere la dimensione di 15 MB.

Art. 5 Modalità e criteri di selezione e cause di esclusione.

La Commissione di selezione di cui al presente avviso avrà a disposizione complessivi n° 60 punti suddivisi secondo i criteri indicati a seguire:

- **Voto di laurea max 10 punti, in ragione di 1 punto, per ogni voto superiore a 100/110 secondo la seguente tabella:**

100/110 o inferiore	0 punti
101/110	1 punto
102/110	2 punti
103/110	3 punti
104/110	4 punti
105/110	5 punti
106/110	6 punti
107/110	7 punti
108/110	8 punti
109/110	9 punti
110/110 oppure 110/110 e lode	10 punti

- **Conoscenza certificata di una delle lingue di lavoro dell’EUIPO diverse dall’italiano (inglese, francese, tedesco, spagnolo) massimo 32 punti:**

Inglese livello B1	2
Inglese livello B2	4
Inglese livello C1	6



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

Inglese livello C2	8
Francese livello B1	2
Francese livello B2	4
Francese livello C1	6
Francese livello C2	8
Tedesco livello B1	2
Tedesco livello B2	4
Tedesco livello C1	6
Tedesco livello C2	8
Spagnolo livello B1	2
Spagnolo livello B2	4
Spagnolo livello C1	6
Spagnolo livello C2	8

Nel caso che il candidato possenga più certificazioni linguistiche attinenti alla stessa lingua, verrà considerata soltanto quella di livello maggiore (es. Inglese B1 ed Inglese B2, verrà computato solo l'inglese B2).

Nel caso il candidato possenga più certificazioni riguardanti lingue differenti, i punteggi verranno sommati (es. per un candidato in possesso di certificazioni di lingua inglese e francese, verranno computate entrambe le certificazioni).

La certificazione dovrà attestare il livello di conoscenza della lingua. Qualora si limiti ad attestare soltanto la partecipazione a corsi di un determinato livello, verrà considerata valida unicamente per il livello inferiore, presupposto necessario per l'accesso al corso (es. se la certificazione si limita ad attestare la *frequenza* di un corso di livello B2 e non già il conseguimento del livello B2, sarà considerata idonea, limitatamente ai fini della presente selezione, soltanto a dimostrare il possesso di un livello di conoscenza pari a B1).

Le certificazioni rilasciate dall'Ateneo durante il corso di studi per il conseguimento della laurea dovranno indicare il livello di conoscenza della lingua raggiunto (es. B1, B2, etc.). Ove non fosse espressamente indicato, tale livello, ai fini della presente selezione verrà considerato equivalente al livello B1.

- **Colloquio sulle competenze/motivazionale** del candidato, **massimo 18 punti**: la Commissione valuterà le esperienze di studio e di lavoro del candidato pregresse ed ulteriori rispetto a quelle di cui ai criteri precedenti, anche sulla base del *curriculum vitae* e della lettera di motivazione, e le attitudini motivazionali, con particolare riferimento ad eventuali pregresse esperienze internazionali (es. partecipazione al Programma Erasmus) ed alla motivazione a portare a conclusione il periodo di *internship* di durata annuale. I candidati verranno convocati per sostenere il colloquio con avviso inviato all'indirizzo e-mail fornito dagli stessi in sede di istanza di partecipazione. La Commissione potrà svolgere parte dei colloqui nella lingua/lingue di cui il candidato abbia attestato la conoscenza ai fini della partecipazione al presente avviso. **I candidati dovranno presentarsi al colloquio muniti di un valido documento di identità.** I candidati che non si presentassero nella data e luogo indicati per sostenere il colloquio saranno considerati rinunciatari alla partecipazione alla selezione.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

A conclusione dei lavori la Commissione esiterà una *short list* in cui saranno inseriti, in ordine decrescente, i primi 10 candidati in ordine di punteggio che abbiano conseguito un punteggio minimo di 15 punti derivante dalla sommatoria dei punteggi attribuiti per il voto di laurea, per la conoscenza certificata di una o più delle lingue di lavoro dell'EUPO diverse dall'italiano e nel colloquio sulle competenze/motivazionale.

A parità di punteggio complessivo prevarrà il candidato con minore età anagrafica.

Verranno escluse le candidature:

- prive delle sottoscrizioni autografe richieste;
- prive anche di uno solo dei documenti da allegare richiesti dall'art. 4;
- dalle quali non risulti il possesso dei requisiti prescritti per l'ammissione alla selezione;
- che non raggiungano il punteggio minimo complessivo di 15 punti.
- che si trovino nelle condizioni di incompatibilità previste dall'art. 2 del presente bando.

Le comunicazioni inerenti alla presente selezione saranno effettuate all'indirizzo e-mail dichiarato dai candidati nella istanza di partecipazione. In ogni caso l'Amministrazione si riserva la Facoltà di inoltrare comunicazioni ai candidati mediante pubblicazione sul sito web dell'Ateneo www.unime.it. Tale comunicazione avrà il valore di notifica ai sensi di legge a tutti i candidati.

Art. 6 Commissione esaminatrice.

Le candidature saranno esaminate da una Commissione esaminatrice nominata con successivo provvedimento del Direttore Generale d'Ateneo e composta di n° 3 componenti ed assistita dal responsabile della U. Op. Tutela della Proprietà Industriale con funzioni di supporto per la verbalizzazione. Qualora necessario, la Commissione potrà essere integrata con componenti aventi competenze linguistiche o informatiche.

Art. 7 Ulteriori informazioni.

Il Responsabile del Procedimento al quale rivolgersi per avere informazioni ulteriori relative alla presente selezione è il Dott. Paolo Patanè – Responsabile della Unità Operativa Tutela della Proprietà Industriale, reperibile ai seguenti recapiti: Tel. n° 090 – 676 8923 e/o ppatane@unime.it

Art. 8) Facoltà di conclusione anticipata della procedura.

L'Amministrazione si riserva espressamente la facoltà di sospendere/revocare/annullare, o con qualsiasi altra statuizione privare di efficacia il presente avviso, in tutto o in parte, o di modificare i termini e le condizioni dello stesso in qualsiasi momento, in dipendenza di fatti sopravvenuti o conosciuti successivamente alla data di pubblicazione dello stesso, di modifiche normative intervenute, o di altri cause che rendano necessari tali provvedimenti, senza che ciò comporti la possibilità di alcuna rivendicazione, pretesa, aspettativa, risarcimento, indennizzo o richiesta di sorta da parte dei concorrenti.



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI MESSINA

Art. 9) Trattamento dei dati personali.- Informativa sul trattamento e accesso ai dati personali

In conformità a quanto disposto nell'art. 13 del Regolamento UE 2016/679 "Regolamento Generale sulla protezione dei dati personali" (GDPR) l'Università tratterà i dati personali nell'ambito delle proprie finalità istituzionali esclusivamente per lo svolgimento della presente procedura di selezione. Il trattamento è necessario per l'esecuzione di un compito di interesse pubblico.

Il Titolare del trattamento è l'Università degli Studi di Messina, Piazza S. Pugliatti n.1, 98122 Messina, email: protocollo@pec.unime.it

Il trattamento dei dati personali sarà effettuato con modalità cartacea e/o informatizzata esclusivamente da parte di personale autorizzato al trattamento dei dati in relazione ai compiti e alle mansioni assegnate e nel rispetto dei principi di liceità, correttezza, trasparenza, adeguatezza, pertinenza e necessità. I dati potranno essere comunicati all'EUIPO che potrà accogliere, in seguito ad ulteriore selezione, candidati ritenuti idonei a svolgere un periodo di *internship* presso le proprie sedi e saranno conservati per il periodo necessario allo svolgimento della procedura e all'espletamento di tutti gli adempimenti di legge.

In ogni momento potranno essere esercitati nei confronti del Titolare i diritti di cui agli artt. 15 e ss. del GDPR e, in particolare, l'accesso ai propri dati personali, la rettifica, l'integrazione, la cancellazione, la limitazione nonché il diritto di opporsi al trattamento. Resta salvo il diritto di proporre reclamo al Garante per la protezione dei dati personali ai sensi dell'art. 77 del GDPR.

Maggiori informazioni sono disponibili nella sezione *privacy* del portale di Ateneo all'indirizzo <https://www.unime.it/it/ateneo/privacy>.

Art. 10) Norme finali e di rinvio.

Per tutto quanto non espressamente previsto nel presente avviso si applicano le norme di legge ed i regolamenti d'Ateneo vigenti.

II RETTORE
Prof. Salvatore CUZZOCREA